

Inhalt

Jürgen Haag neuer Bürgermeisters in Irsch	1
Irsch hat gewählt	1
Der neue Irscher Gemeinderat	3
Irscher Jugend spendet für Kinderspielplatz und Kindergarten	5
Kommandowechsel bei der französischen Patenkompanie in Irsch	5
50jähriges Betriebsjubiläum des Stukkateurbetriebs Kirchen in Irsch	5



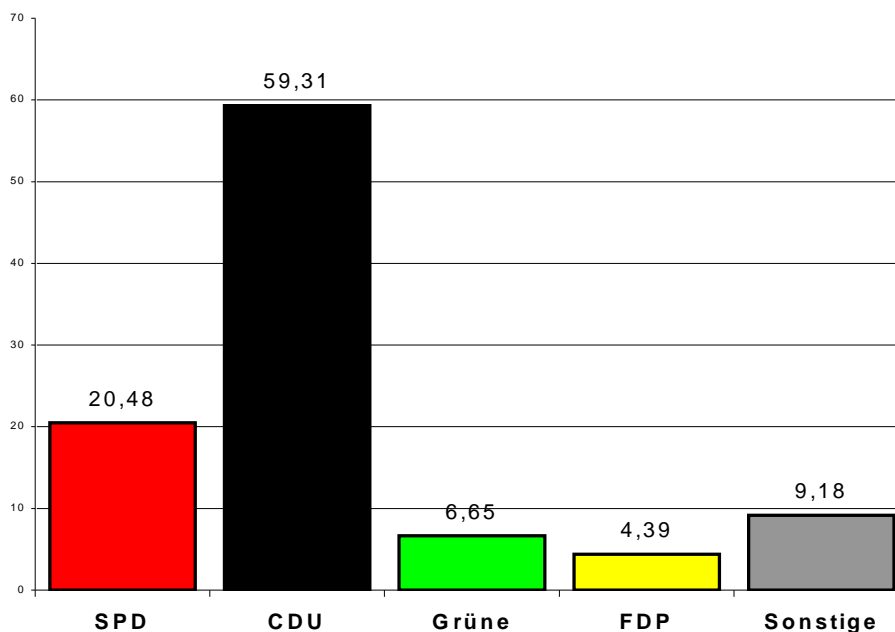
Jürgen Haag neuer Bürgermeisters in Irsch

Am 13. Juni wurde in Irsch ein neuer Bürgermeister gewählt. Mit 519 Stimmen (=56,54 %) konnte sich Jürgen Haag gegen Amtsinhaber Alfred Karges (399 Stimmen = 43,46%) durchsetzen. Jürgen Haag tritt seine 5-jährige Amtszeit nach der konstituierenden Sitzung am 10. September an.

Im Namen aller Irscher Bürger wünsche ich Jürgen Haag alles Gute und hoffe, dass sich trotz der geringen finanziellen Möglichkeiten für Irsch vieles bewegen lässt.

Ein Wort des Dankes gilt aber auch Alfred Karges für sein Engagement für Irsch und auch für seine Unterstützung bei der Irscher Homepage.

Irsch hat gewählt



Stimmvergabe Europawahl (nur die Stimmen aus Irsch)

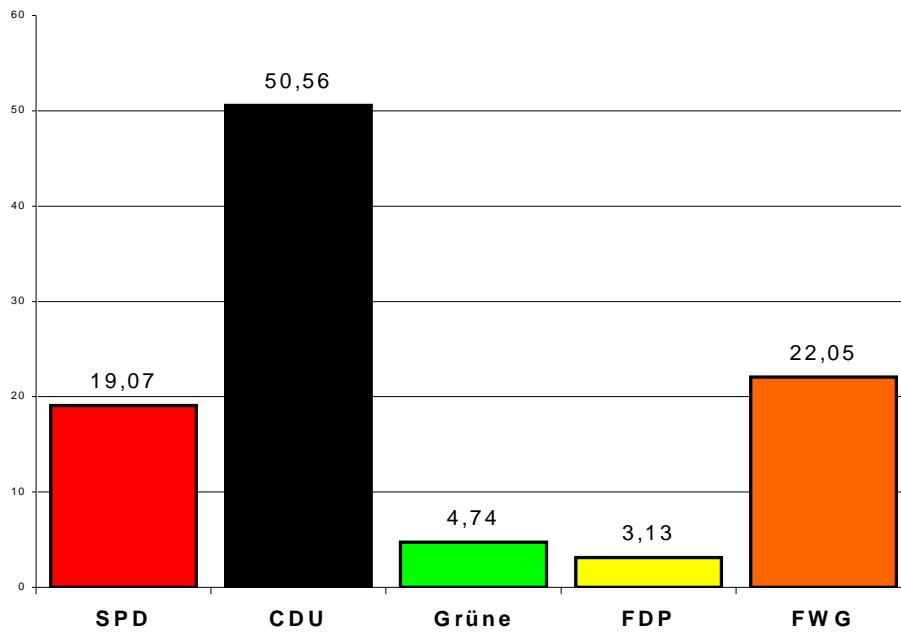
News aus Irsch

Der Irscher eMail-Newsletter von www.Irsch-Saar.de

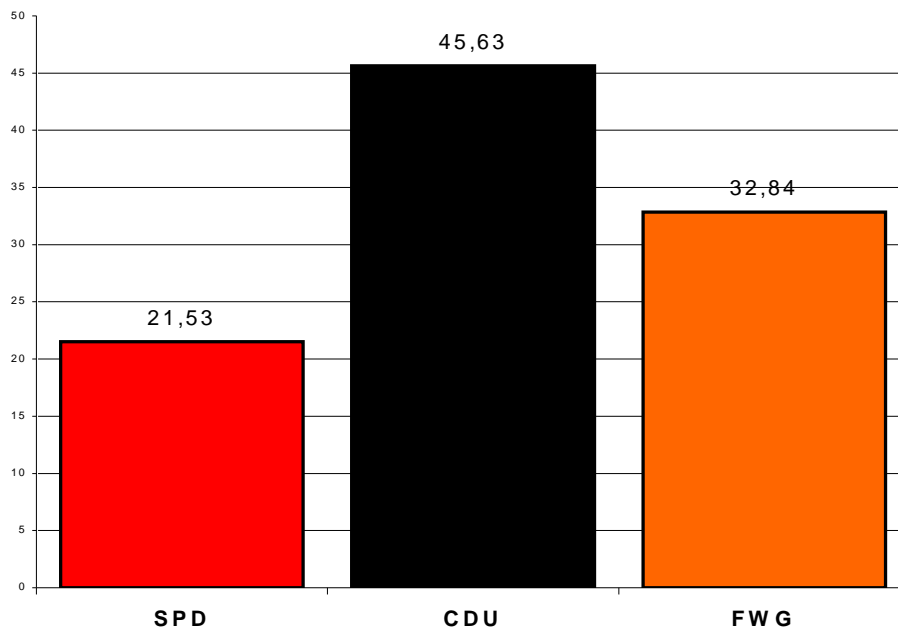
Irsch-Saar.de

Arno Meyer – webmaster@Irsch-Saar.de

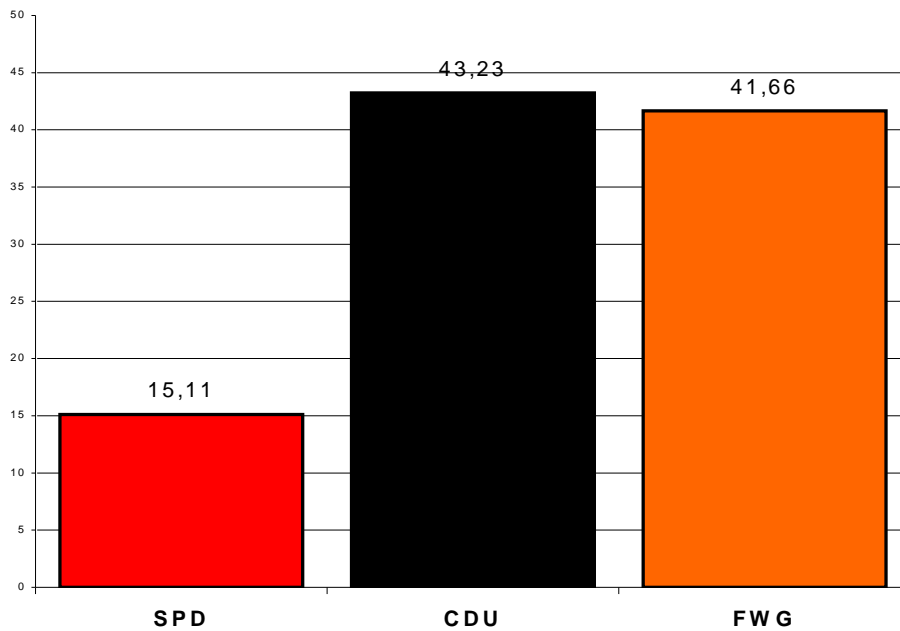
Juli 2004



Stimmvergabe Kreistag (nur die Stimmen aus Irsch)



Stimmvergabe VG Saarburg (nur die Stimmen aus Irsch)



Stimmvergabe Irscher Gemeinderat

Der neue Irscher Gemeinderat

Wahlvorschlag 1: SPD Bewerber	Stimmen insgesamt	ausdrücklich vergebene Stimmen	gewählt sind
1. Löwe, Markus	415	369	X
2. Körber, Manfred	228	181	X
3. Steuer, Apollonia	151	98	
4. Philipps, Stefan	110	57	
5. Palm, Dorothe	154	100	
6. Gondring, Gerhard	106	54	
7. Blanke, Theresia	68	14	
8. Blanke, Hans-Hermann	71	20	
9. Lauer, Lilli	60	13	
10. Kozinski, Helmut	63	15	
11. Lauer, Walter	183	136	
12. Hochhalter, Heinz	122	76	
13. Lauer, Karin	64	21	
14. Zintl, Maria	55	14	
15. Zintl, Josef	50	12	
16. Steuer, Bernd	145	110	
Insgesamt	2045	1290	2

News aus Irsch

Der Irscher eMail-Newsletter von www.Irsch-Saar.de

Irsch-Saar.de

Arno Meyer – webmaster@Irsch-Saar.de

Juli 2004

Wahlvorschlag 2: CDU Bewerber	Stimmen insgesamt	ausdrücklich vergebene Stimmen	gewählt sind
1. Karges, Alfred	793	651	X
2. Goergen, Hans-Albert	577	413	X
3. Kirchen, Richard	410	238	X
4. Burg, Hedwig	448	279	X
5. Mangrich, Arnold	383	219	X
6. Becker, Herbert	396	235	X
7. Benzschawel, Johann	307	146	
8. Steuer, Helmut	550	395	X
9. Schmitt, Frank	315	161	
10. Faas, Alfons	230	77	
11. Winkel, Carina	295	151	
12. Benzschawel, Dirk	216	75	
13. Reinert, Dieter	149	13	
14. Bodem, Karl-Josef	332	203	
15. Thielen, Norbert	253	143	
16. Blees sen., Franz-Josef	197	96	
Insgesamt	5851	3495	7

Wahlvorschlag 5: WG Britten Bewerber	Stimmen insgesamt	ausdrücklich vergebene Stimmen	gewählt sind
1. Britten, Günter	407	271	X
2. Haag, Jürgen	1038	942	X
3. Fisch, Günther	606	484	X
4. Pütz, Margareta	305	173	X
5. Bodem, Klaus	453	323	X
6. Görgen, Manfred	496	375	X
7. Lenz, Franz	242	125	
8. Weimann, Christian	340	222	X
9. Marx, Alois	249	138	
10. Fuchs, Hermann	211	104	
11. Jenni, Klaus	294	195	
12. Schneider, Volker	305	206	
13. Pütz, Bernhard	174	81	
14. Willems, Adolf	155	64	
15. Benzschawel, Daniel	155	78	
16. Ziegler, Erwin	208	135	
Insgesamt	5638	3916	7

Irscher Jugend spendet für Kinderspielplatz und Kindergarten

(Alfred Karges, 11. Juli 2004)

Ihr besonderes Verständnis für die Belange der Kleinkinder bewiesen die Mitglieder des IJC Irscher Jugendclub. Auf die Bitte von Ortsbürgermeister Alfred Karges hin erklärte sich der Jugendclub bereit, ebenfalls mit einer namhaften Geldspende die Anschaffung von Spielgeräten für den im Bau befindlichen Kinderspielplatz am Sportplatz zu unterstützen.



Einen Scheck in Höhe von 1.000 Euro konnte kürzlich Ortsbürgermeister Karges aus der Hand des Vorsitzenden des IJC, Jan Fischer, entgegen nehmen. Dieser Spendenbeitrag der Irscher Jugend aus dem Erlös ihrer Veranstaltungen "Foasrock" und "Rock(t) den Mai" sei zur Beschaffung von Spielgeräten für den neuen Kinderspielplatz der Gemeinde bestimmt, betonte Vorsitzender Fischer. Einen weiteren Spendenscheck in Höhe von 500,00 Euro konnten die Vertreter des Fördervereins Kindergarten zur Anschaffung von dringend benötigten Materialien entgegen nehmen. Ortsbürgermeister Karges bedankte sich ganz herzlich im Namen der Gemeinde, aber vor allem für die vielen Kinder, denen diese Spenden zu Gute kommen. Karges betonte, dass dieser Spendenbetrag dringend benötigt werde, um den größtenteils in Eigenleistung durch ehrenamtliche Helfer errichteten Kinderspielplatz mit Spielgeräten auszustatten. Karges lobte dieses besondere Engagement der Irscher Jugend, die wiederholt schon den Erlös ihrer Veranstaltungen für Maßnahmen und Einrichtungen innerhalb der Gemeinde Irsch, aber auch darüber hinaus, zu Verfügung gestellt hätten.

Bürgermeister Alfred Karges zeigte sich zuversichtlich, dass die Erstaussattung des

Spielplatzes noch in diesem Jahr erfolgen könne, so dass die Kleinkinder von Irsch diesen noch in diesem Jahr in Besitz nehmen könnten.

Kommandowechsel bei der französischen Patenkompanie in Irsch

(Alfred Karges, 11. Juli 2004)

Im Rahmen der deutsch-französischen Freundschaft und der zwischen der Gemeinde Irsch und der Ausbildungskompanie des in Saarburg stationierten 16° Jägerbataillons bestehenden Partnerschaft findet am Mittwoch, den 28. Juli 2004 um 10.00 Uhr auf dem Sportplatz in Irsch ein Kommandowechsel in der Leitung dieser Kompanie statt.

In einem militärischen Zeremoniell wird der bisherige Kompaniechef Capitaine R. Monatte sein Kommando an seinen Nachfolger, Capitaine Diot übergeben.

Das Zeremoniell steht unter dem Kommando vom Standortkommandeur der Garnison Saarburg, Herrn Colonel Le Ray.

Die Bevölkerung von Irsch ist herzlichst zu diesem Kommandowechsel eingeladen.

50jähriges Betriebsjubiläum des Stukkateurbetriebs Kirchen in Irsch

(Alfred Karges, 11. Juli 2004)

Auf große Resonanz bei der Irscher Bevölkerung stieß die Feier zum 50jährigen Bestehen des in Irsch in der Hubertusstraße ansässigen Stukkateurbetriebes Kirchen, die im Rahmen eines Tages der offenen Tür begangen wurde. Im Jahre 1954 wagte der Firmengründer, Stukkateurmeister Erwin Kirchen den Sprung in die Selbstständigkeit und führte das Unternehmen bis 1987, als seine Söhne Richard und Edmund Kirchen ihre Meisterprüfung ablegten und die Geschäftsführung der Firma übernahmen.

Als Vertreter der Kreishandwerkerschaft und der Handwerkskammer Trier gratulierte der stellvertretende Kreishandwerksmeister Walter Oberbillig zum Jubiläum und überreichte eine Jubiläumsurkunde an die Firmeninhaber. Außerdem ehrte er drei Mitarbeiter für ihre

News aus Irsch

Der Irscher eMail-Newsletter von www.Irsch-Saar.de

Irsch-Saar.de

Arno Meyer – webmaster@Irsch-Saar.de

Juli 2004

langjährige Betriebszugehörigkeit: Ernst Pütz erhielt eine Anerkennungsurkunde für 20 Jahre, Gertrud Notte und Rudolf Loch für 25 Jahre Betriebsstreue.



Ortsbürgermeister Alfred Karges gratulierte namens der Gemeinde Irsch und überreichte einen Wappenteller mit Widmung. Er stellte hierbei heraus, dass die Gemeinde stolz sein könnte, dass es in Irsch solche Handwerksunternehmen in Familienhand gäbe, die das wirtschaftliche Rückgrat einer Gemeinde bilden würden. Mit seinem Dank an den viel zu früh verstorbenen Firmengründer Erwin Kirchen und seine Ehefrau Hildegard, die vor 50 Jahren den Mut aufgebracht hatten, sich selbständig zu machen, wünsche Ortsbürgermeister Karges den heutigen Betriebsinhabern, ihrer Belegschaft und ihrem Betrieb weiterhin eine positive Weiterentwicklung.

Musikalisch umrahmt wurde das Fest u.a. durch den Jagdhornbläserchor Saarburg e.V., der einen ganz besonderen Bezug zu der Fam. Kirchen besitzt und in dem sowohl der Firmengründer Erwin Kirchen, wie auch die heutigen Inhaber des Stukkateurbetriebes Kirchen, Richard und Edmund Kirchen lange Jahre aktive Mitglieder waren und sind.